

## ZMLUVA č. 24/2023 - SO

o poskytnutí dotácie z rozpočtu mesta Nová Baňa uzatvorená v zmysle  
VZN mesta Nová Baňa č. 4/2022 zo dňa 27.4.2022

medzi

### Mesto Nová Baňa

zastúpené: **Mgr. MVDr. Branislavom Jad'ud'om, PhD., MBA, primátorom mesta**  
sídlo: **Mestský úrad, Nám. slobody č. 1, 968 01 Nová Baňa**  
IČO: **00320897** DIČ: **2021111455**  
IBAN: **SK19 0200 0000 0000 1442 9422**  
BIC: **SUBASKBX**

Mesto Nová Baňa je právnická osoba v zmysle zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov ako poskytovateľom dotácie z rozpočtu mesta (ďalej len Poskytovateľ).

a

Názov: **„ŠK Karate Nová Baňa“**  
zastúpené: **Jánom Šálym, štatutárnym zástupcom**  
sídlo: **M. R. Štefánika 29, 968 01 Nová Baňa**  
IČO: **35993740** DIČ: **2021154795**  
IBAN: **SK66 0200 0000 0011 5246 8854**  
BIC: **SUBASKBX**

ako prijímateľom dotácie z rozpočtu mesta (ďalej len Prijímateľ)  
za týchto podmienok:

### Čl. 1

1. Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi dotáciu vo výške 1 660,00 EUR, slovom jedentisícšesťstošesťdesiat EUR, ktoré poukáže bezhotovostne prevodom na účet Prijímateľa.
2. Prijímateľ použije dotáciu na úhradu štartovných, cestovných a ubytovacích výdavkov, výdavkov na sústredenie, na odmeny licencovaným trénerom mládeže a materiálno-technické zabezpečenie.
3. Prijímateľ prijíma dotáciu z rozpočtu mesta bez výhrad v plnom rozsahu a za podmienok uvedených v tejto Zmluve a súčasne sa zaväzuje použiť dotáciu výlučne na zabezpečenie účelu, na ktorý sa dotácia poskytl. Taktiež zodpovedá za účelné a hospodárne použitie dotácie a jej riadne vedenie v účtovníctve.

### Čl. 2

1. Prijímateľ sa zaväzuje predložiť poskytovateľovi vyúčtovanie dotácie v termíne do 30. 11. 2023.
2. Vyúčtovania poskytnutej dotácie musí obsahovať čitateľné kópie účtovných dokladov v zmysle zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, ktoré preukazujú použitie dotácie, ako aj prílohy k účtovným dokladom (objednávky, dodacie listy, zoznam ubytovaných, príjemky, výdavky, štartovné alebo výsledkové listiny a pod.). Účtovné doklady musia byť označené textom „hradené z prostriedkov mesta Nová Baňa“.

#### **Prijímateľ dotácie predkladá vo vyúčtovaní:**

- a) Zúčtovanie dotácie poskytnutej mestom Nová Baňa,
- b) Súpis účtovných dokladov k finančnému vyúčtovaniu dotácie vrátane spolufinancovania projektu z poskytnutej dotácie,
- c) objednávky,
- d) zmluvy,
- e) faktúry,
- f) dodacie listy,
- g) doklady z registračnej pokladne, v prípade úhrady faktúry, alebo nákupu v hotovosti,
- h) bankové výpisy prijímateľa dotácie, ktoré dokumentujú úhradu výdavkov,
- i) výdavkové pokladničné doklady,
- j) príjmové pokladničné doklady,
- k) zoznam ubytovaných, faktúru, dodací list a doklad o zaplatení, ak sa hradí z dotácie ubytovanie,
- l) preukázateľnú propagáciu Poskytovateľa dotácie,

- m) hodnotiacu správu o realizovanom projekte,
- n) presný menný zoznam víťazov spolu s ich umiestnením, predmetmi, ktoré za umiestnenie prevzali, ak sa hradí zakúpenie vecných odmien a cien,
- o) cestovné lístky v prípade hromadnej dopravy podľa druhu dopravy, menný zoznam cestujúcich s podpismi (ďalej faktúry a doklady o úhrade), ak sa hradí cestovné,
- p) menný zoznam návštevníkov s podpismi, faktúru a doklad o zaplatení, ak sa hradí vstupné na podujatia,
- q) Dohodu alebo zmluvu uzatvorenú s rozhodcom, trénerom.. a doklad o vyplatení zmluvnej ceny (výpis z BÚ, príjmový, výdavkový doklad), ak sa hradia tréneri a rozhodcovia,
- r) menný zoznam, za koho sa platilo, pozvánku na akciu (prihláška, stanovy...) na základe čoho sa poplatok platil, doklad o zaplatení, ak sa hradí štartovné, zápisné, registračný a vstupný poplatok,
- s) kópiu nájomnej zmluvy, dohody o nájme, faktúru, doklad o zaplatení a rozpis využívania priestorov, ktoré boli predmetom nájmu (pokiaľ to nie je uvedené v nájomnej zmluve, dohode), ak sa hradí nájom priestorov, športovísk – jednorazový, dlhodobý, krátkodobý.

Žiadateľ je povinný pri obstarávaní tovarov, služieb a prác postupovať podľa platného zákona o verejnom obstarávaní, ak mu túto povinnosť zákon ukladá.

- 3. V prípade, že jednotlivé položky nebudú podložené riadnymi účtovnými dokladmi, v zmysle zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, bude prijímateľ elektronicky vyzvaný na ich dopracovanie a doplnenie. Prijímateľ dopracované, resp. doplnené doklady predloží k vyúčtovaniu najneskôr do 10 dní odo dňa vyzvania na ich dopracovanie, resp. doplnenie.
- 4. Prijímateľ sa zaväzuje vrátiť poskytnutú dotáciu alebo jej časť do 30 dní po termíne stanovenom v prvom odseku tohto článku dohody na účet mesta Nová Baňa o čom pošle Prijímateľ dotácie zodpovednému zamestnancovi mesta avízo o vrátení prostriedkov /platobný príkaz na úhradu/ a to v prípadoch:
  - a) nepredloženia vyúčtovania dotácie v stanovenom termíne,
  - b) použitia dotácie alebo jej časti v rozpore so stanoveným účelom,
  - c) nepreukázania použitia prostriedkov v súlade s čl. 2, ods. 2 Zmluvy,
  - d) nevyčerpania dotácie alebo jej časti v príslušnom rozpočtovom roku, resp. v termíne vyúčtovania dotácie,
  - e) porušenia podmienok poskytnutia dotácie a povinností vyplývajúcich z VZN a zo zmluvy.
- 5. Prijímateľ sa zaväzuje pri verejnom šírení a použití projektu alebo diela zabezpečiť vhodnú propagáciu poskytovateľa o poskytnutí finančnej podpory úradným označením „S finančnou podporou mesta Nová Baňa“ (napr. na plagátoch, bulletinoch, pozvánkach, v tlači, ozname na internetovej stránke, označenie upomienkových predmetov, písomným oznamom na podujatiach, obrazová a zvuková propagácia a pod.). Prijímateľ uvedenú propagáciu zdokladuje pri vyúčtovaní poskytnutej dotácie. (Vzor úradného označenia je uvedený na webovej stránke mesta Nová Baňa, v sekcii Občan/Žiadosti a formuláre/Dotácie).

### Čl. 3

- 1. Poskytnutie dotácie bolo prejednané v Komisii kultúry, vzdelávania, mládeže a športu pri MsZ Nová Baňa dňa 06. 09. 2023.
- 2. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma stranami, účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v zmysle z. č. 456/2010 Z.z.
- 3. Zmeny a doplnky k tejto Zmluve je možné vykonať len písomnou formou po dohode zmluvných strán.
- 4. Zmluva je vyhotovená v štyroch originálnych rovnopisoch, z ktorých Poskytovateľ obdrží tri vyhotovenia a Prijímateľ jedno vyhotovenie.

V Novej Bani, dňa

V Novej Bani, dňa

Za poskytovateľa:

Za prijímateľa:

Mgr. MVDr. Branislav Jaďuď, PhD., MBA  
primátor mesta

Ján Šály  
štatutárny zástupca